#1

ÉTÉ 2023
SUMMER 2023

PROGRAMME DES ANIMATIONS
ACTIVITIES SCHEDULE

DU 2 AU 16 JUILLET - FROM 2ND TO 16TH JULY

DU 2 AU 16 JUILLET - FROM 2ND TO 16TH JULY

NUKEPROOF · chain reaction · SR SUNTOUR

FullAttack · VTTAE · le reney d'oisans · allemont · OZ · Oz Vaujany · Alpe d'Huez · UCC SPORT EVENT

L'Alpe d'Huez, une station Famille Plus !

Alpe d'Huez, a family resort!

Famille Plus – VIVRE ENSEMBLE DE BELLES EXPÉRIENCES

Nos engagements / Our commitments

1. **Un accueil personnalisé pour les familles.**
   A really warm and friendly welcome for visiting families.
2. **Des animations adaptées pour tous les âges.**
   Entertainment and activities suitable for all ages.
3. **Du plus petit au plus grand : à chacun son tarif.**
   Prices adapted for different age groups.
4. **Des activités pour petits et grands, à vivre ensemble ou séparément.**
   Activities for all ages to enjoy individually or as a family.
5. **Tous commerces et services sous la main.**
   Shops and amenities that are close by.
6. **Des enfants choyés par nos professionnels.**
   Children are taken great care of by our professional staff.

SOMMAIRE
SUMMARY

4 — **INFORMATIONS PRATIQUES** *PRACTICAL INFORMATION*

6 — **PROGRAMME DES ANIMATIONS** *ACTIVITIES SCHEDULE*

19 — **LES TEMPS FORT DE L'ÉTÉ** *HIGHLIGHTS*

Programme des animations sous réserve de modifications. Activities schedule subject to alterations.

Crédits photos : Lionel Royet / OT Alpe d'Huez, Laurent Salino / OT Alpe d'Huez, Cyrille Quintard / OT Alpe d'Huez;
Création, conception: Office de Tourisme de l'Alpe d'Huez. **Impression :** Imprimerie du Pont de Claix. Juin 2023.
Document non contractuel. Ne pas jeter sur la voie publique.

PLAN STATION / *RESORT MAP*

Quartiers / Areas

Pour vous repérer, une couleur par quartier:
A colour for each neighbourhood :

- Quartier Jeux
- Quartier Cognet
- Quartier Éclose
- Quartier Passeaux
- Quartier Outaris
- Quartier Vieil Alpe
- Quartier Bergers
- Quartier Huez Village

LÉGENDE / *KEY*

- Rendez-vous *Location*
- Âge *Age*
- Réservation *Reservation*
- Tarifs *Prices*
- Téléphone *Phone*
- Adresse mail *Email*
- Site internet *Website*
- Horaires *Time*
- Accessible en poussette *Baby trolley access*

*VOCABULAIRE
**VOCABULARY*

PSC Palais des Sports et des Congrès
Sport and Convention Center

NDN Église Notre-Dame Des Neiges
Notre-Dames des Neiges Church

DMC Télécabine des Grandes Rousses
Cable Car

NOS ANIMATIONS PAR UNIVERS

- Sport *Sports*
- Culture *Culture*
- Nature et découverte *Nature*
- Animations Famille Plus *Activities Famille Plus*

RETROUVEZ-NOUS
FIND US

OFFICE DE TOURISME ALPE D'HUEZ
ALPE D'HUEZ TOURIST OFFICE

51 route de la Poste
+33 (0)4 76 11 44 44
info@alpedhuez.com
www.alpedhuez.com

8h45 - 18h30
Wi-Fi gratuit

RÉSEAUX SOCIAUX / *SOCIAL NETWORKS*

ALPE D'HUEZ, UNE STATION CONNUE ET RECONNUE
ALPE D'HUEZ, A WELL-KNOWN AND RECOGNIZED SKI RESORT

NOS PARTENAIRES / OUR PARTNERS

TÉLÉCHARGEZ NOS BROCHURES EN SCANNANT LES QR CODES SUIVANTS
SCAN THE QR CODES BELOW TO DOWNLOAD THE GUIDES

- Guide de bienvenue *Welcome guide*
- Guide des restaurants, bars et discothèque *Restaurants, bars guide and night club guide*
- Plan station *Resort Map*
- Horaires des navettes gratuites *Free shuttles timetable*
- Guide des familles *Family guide*
- Guide du Palais des Sports, Patinoire, Piscines, Cinéma et Musée *Sports and Convention Centre, Ice-rink, Swimming-pools, Cinema and Museum guide*

www.alpedhuez.com

PROGRAMME DES ANIMATIONS
ACTIVITIES SCHEDULE

Du dimanche 2 juillet au dimanche 16 juillet 2023
From Sunday 2nd July to Sunday 16th July 2023

DIMANCHE 2 JUILLET
SUNDAY 2ND JULY

13H-15H ET 15H30-17H30

BIKE APRÈM'
BIKE APREM VTT

Package initiation au VTT en montagne.
Mountain Biking Initiation Package.

- RDV au pied du DMC
  Meeting at the DMC cable car
- À partir de 12 ans. Limitée à 20 personnes par séance. / From 12 years old. Limited to 20 people per session.
- 33€/personne comprenant la location du VTT avec équipement, forfait et encadrement école de VTT MCF.
  33€ per person including mountain bike rental with equipment, package, and supervision by MCF.
- Inscription obligatoire auprès des magasins partenaires de l'opération (liste disponible à l'accueil de l'Office de Tourisme)
  33€ per person including mountain bike rental with equipment, package, and supervision by MCF.
- +33 (0)4 76 11 44 44
  +33 (0)7 88 09 25 10

7H30 - 14H30

COMPACT D'OR

Compétition de golf réservée aux enfants de moins de 15 ans. / Golf competition reserved for children under 15 years old.

- Circuit U14 du comité de l'Isère et de la ligue Auvergne Rhône Alpes.
  U14 Circuit of the Isère committee and the Auvergne Rhône Alpes league.
- Ouvert à tous les enfants licenciés FF golf
- Début de la compétition à 9h
  Competition starts at 9 am

17H30

POT D'ACCUEIL : À LA RENCONTRE DES HUIZATS
WELCOME DRINK MEET THE LOCAL PEOPLE

Un moment incontournable pour savoir tout ce que la station vous propose cette semaine mais aussi rencontrer les prestataires d'activités dans une ambiance conviviale autour d'un verre que nous aurons le plaisir de vous offrir. Venez en famille !
Come and find out what the resort has to offer this week, get the details of various activities in a friendly atmosphere around a drink that we will be pleased to offer you. Bring your family with you!

- Chalet sur le parvis de l'Office de Tourisme / In the chalet in front of the Tourist Office
- Tout Public / Suitable for all audiences
- Accessible en poussette
  Baby trolley access

LUNDI 3 JUILLET
MONDAY 3RD JULY

DU 3 AU 9 JUILLET
FROM 3RD TO 9TH JULY

28ÈME MEGAVALANCHE
28TH MEGAVALANCHE

La Megavalanche de l'Alpe d'Huez est l'une des descentes marathon la plus mythique et incontournable au monde ! Depuis 1995, ce sont des milliers de riders qui prennent le départ du Pic Blanc chaque année ! Son départ en Mass Start à 3330 mètres d'altitude sur le glacier de Sarenne, et son arrivée à Allemond, 2600 mètres plus bas font de cette DH Marathon la course la plus longue et la plus folle du monde.
The Alpe d'Huez Megavalanche is one of the most legendary and unmissable marathon descents in the world! Since 1995, thousands of riders have taken the start from the Pic Blanc every year! Its 'Mass Start' at 3330 meters of altitude on the Sarenne glacier and its finish in Allemond, 2600 meters lower, make this DH Marathon the longest and craziest race in the world.

- +33 (0)4 93 43 51 54
- Programme de l'évènement sur www.ucc-sportevent.com/megavalanche-alpe-dhuez

8H30 - 10H

RUNNING YOGA

Concept unique et novateur pour booster votre running grâce au yoga. Pour que courir soit toujours un plaisir ! Tapis fourni sur demande. / A unique and innovative concept to boost your running through yoga. Let's make sure that running is always a pleasure! Mats are provided upon request.

- Rendez-vous au ball trap
  Meeting at the ball trap
- Cours pour débutant jusqu'à expert. Limité à 15 personnes maximum.
  Classes for beginners to experts. Limited to 15 people maximum.
- 20€/séance / 20€ per a session
- Réservation obligatoire
  Mandatory registration
- +33 (0)6 47 24 45 75
- benedicte.sauvetre@running-yogis.com

11H - 12H ET 14H - 19H

FOOTBALL

Session libre sur le terrain de foot.
Apporte ton ballon et profite du terrain pour devenir un as du coup franc.
Open session on the football field. Bring your ball and make the most of the field to become a free-kick master.

- Avenue de Brandes

17H - 20H

TOURNOI DE PÉTANQUE EN DOUBLETTES MONTÉES
PETANQUE TOURNAMENT

- Boulodrome derrière le Palais des Sports
  Petanque field behind the Sports Center
- 17h : inscription sur place
  18h : début du tournoi
  5 pm: on-site registration
  6 pm: start of the tournament
- Ouvert à tous dès 6 ans
  Open to all from 6 years old
- 4€/personne. Matériel non fourni.
  4€ per person. Equipment is not provided.
- Informations auprès de Jérôme Canayer: +33 (0)6 79 46 89 77

17H30

TEAM INFLUENCEURS : LE BRIEF
INFLUENCER TEAM : THE BRIEF

Tu as entre 13 et 18 ans. Les réseaux sociaux n'ont aucun secret pour toi ou au contraire tu voudrais te perfectionner pour faire des posts qui vont époustoufler tes amis, ne rate pas ce rendez-vous avec la Team Influenceur de l'Alpe.
You are between 13 and 18 years old. Social networks have no secrets for you or you would like to improve your skills to make posts that will amaze your friends, don't miss this meeting with the Influenceur Team.

- Palais des Sports et des Congrès. Hall principal entre les tables de Ping-pong et la salle de fitness. / Sports and Convention Center. Main hall between ping-pong tables and fitness room.

MARDI 4 JUILLET
TUESDAY 4TH JULY

9H30 - 11H15

YOGA AU PIC BLANC
YOGA AT PIC BLANC

Rendez-vous à 3330m d'altitude, au sommet du Pic Blanc pour une séance de yoga ressourçant au cœur des montagnes. Après la séance de 45 minutes, profitez d'une boisson chaude offerte au café Alpin !
Join us at 3330m altitude, at the summit of Pic Blanc, for a rejuvenating yoga session in the heart of the mountains. After the 45-minute session, enjoy a complimentary hot drink at the Café Alpin!

- RDV au pied du DMC
  Meeting at the DMC cable car
- À partir de 10 ans.
  Limité à 6 personnes maximum.
  From 10 years old.
  Limited to 6 people maximum.
- 35€/personne / 35€ per person
- Réservation obligatoire en caisse SATA ou directement auprès de Laurasana. Yoga / Mandatory registration at the SATA ticket office or directly with Laurasana Yoga.
- +33 (0)7 81 88 94 26
- www.laurasana.yoga

10H - 16H

JOUR DE FOOT !
FOOTBALL DAY !

Stage de football pour enfants. Maintenu suivant les conditions météo.
Football camp for children. Subject to weather conditions.

- RDV au chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes. / Football camp for children. Subject to weather conditions.
- Enfants de 8 à 14 ans
  Children from 8 to 14 years old.
- 25€ repas inclus / 25€ including meal
- +33 (0)6 21 57 82 31
- Inscription obligatoire au chalet d'accueil du foot jusqu'au lundi 18h dernier délai (places limitées)
  Registration required at the football reception chalet no later than 6 pm on Monday (places are limited).

MERCREDI 5 JUILLET
WEDNESDAY 5TH JULY

10H - 12H ET 14H - 18H

LES ANIMALICES VOUS PROPOSENT MOBILIS *CRAFT WORKSHOP*

Une animation où vous allez à l'aide de matériaux naturels fabriquer des mobiles et autres décorations suspendues pour agrémenter une terrasse ou une chambre d'enfant.
An activity where you will use natural materials to create mobiles and other hanging decorations for a terrace or a child's room.

- Chalet sur le parvis de l'Office de Tourisme / In the chalet in front of the Tourist Office
- Offert par l'Office de Tourisme
  Offered by the Tourist Office
- De 6 à 12 ans
  From 6 to 12 years old
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

21H

GRANDE SOIRÉE DE JEUX EN FAMILLE *BIG FAMILY GAME NIGHT*

Aujourd'hui, vous jouerez « Comme à la télé » et vous vous défierez sur les épreuves incontournables des émissions tv populaires.
Today you will play 'Just like on TV' and overcome the iconic challenges from popular TV shows.

- Palais des Sports. Salle Sarenne.
  Sports Center. Sarenne Hall.
- Offert par l'Office de Tourisme
  Offered by the Tourist Office.
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

10H30 - 12H

VISITE DE LA TOURBIÈRE DU RIF NEL / *VISIT TO THE RIF NEL BOG*

Avec Lucille Delacour. / With Lucille Delacour.
Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

- RDV au chalet ESF secteurs des Bergers
  Meeting at the ESF chalet in the Bergers district.
- Offert dans la limite des places disponibles
- Tout public / Suitable for all audiences
- Inscriptions obligatoires à la bibliothèque / Mandatory reservation at the library
- +33 (0)4 76 79 57 69
- bibliotheque@mairie-alpedhuez.fr

17H - 19H30

TOURNOI DE FOOT POUR ADULTES PAR ÉQUIPE DE 7 *7–A–SIDE ADULT FOOTBALL TOURNAMENT*

- Chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes.
  The reception chalet of the football field near the Sports Center.
- Dès 16 ans / From 16 years old
- Gratuit avec la carte PREMIUM.
  4€/adulte.
  Free with the PREMIUM pass. Otherwise 4€ per adult.
- Inscription obligatoire à l'accueil du PSC jusqu'au mercredi 12h (places limitées)
  Registration required at the Sports Center reception desk until Wednesday 12pm (places are limited).
- +33 (0)4 76 11 21 41

17H - 20H

TOURNOI DE PÉTANQUE EN DOUBLETTES MONTÉES *PETANQUE TOURNAMENT*

- Boulodrome derrière le Palais des Sports
  Petanque field behind the Sports Center
- 17h : inscription sur place
  18h : début du tournoi
  5 pm : on-site registration
  6 pm : start of the tournament
- Ouvert à tous dès 6 ans
  Open to all from 6 years old
- 4€/personne. Matériel non fourni.
  4€ per person. Equipment is not provided.
- Informations auprès de Jérôme Canayer:
  +33 (0)6 79 46 89 77

18H30

SI ON ALLAIT AU SPECTACLE ? RUSSULE ET BOULON

L'avenue des Jeux ferme ses portes aux voitures pour que la magie du spectacle envahisse la rue.
RUSSULE & BOULON sont de vrais héros de la jongle. RUSSULE & BOULON sont des enfants terribles. RUSSULE & BOULON pourraient débarquer chez vous....
Heureusement quand Russule casse, Russule répare...
The Avenue des Jeux will be closed to all cars so that the magic of the show can take over the street. RUSSULE & BOULON are true juggling heroes. RUSSULE & BOULON are brat boys. RUSSULE & BOULON could come to your place... Fortunately, when Russule breaks something, Russule fixes it...

- Offert / Free
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

JEUDI 6 JUILLET
THURSDAY 6TH JULY

8H30 - 10H

RUNNING YOGA

Concept unique et novateur pour booster votre running grâce au yoga. Pour que courir soit toujours un plaisir ! Tapis fourni sur demande. / A unique and innovative concept to boost your running through yoga. Let's make sure that running is always a pleasure! Mats are provided upon request.

- Rendez-vous au ball trap
  Meeting at the ball trap
- Cours pour débutant jusqu'à expert. Limité à 15 personnes maximum.
  Classes for beginners to experts. Limited to 15 people maximum.
- 20€/séance / 20€ per a session
- Réservation obligatoire
  Mandatory registration
- +33 (0)6 47 24 45 75
- benedicte.sauvetre@running-yogis.com

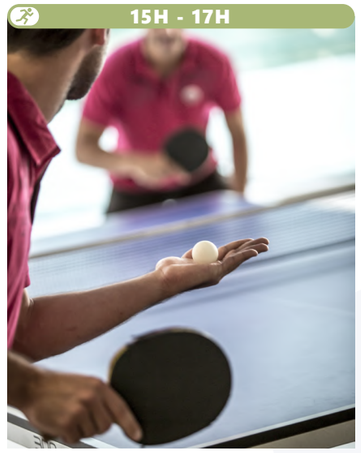
9H - 12H ET 14H - 17H

BALADE EN ALPAGE À LA RENCONTRE DE LA VIE EN ALTITUDE / *WALK IN THE MOUNTAIN PASTURE AND MEETING WITH THE SHEPPE*

Encadrée par Jérôme FORET et Florent CANCADE, accompagnateurs professionnels en montagne.
Prévoir tenue sportive, eau, crème solaire, baskets, chapeau ou casquette, lunettes de soleil. Maintenu suivant les conditions météo.
Organized by Jérôme FORET and Florent CANCADE, professional mountain guides. Make sure to wear comfortable sports clothing and shoes, bring water, sun cream, a hat or a cap and sunglasses. Subject to weather conditions.

- RDV au pied du DMC (forfait non nécessaire). / Meeting at the DMC cable car (pass is not needed).
- Tout public dès 6 ans (15 personnes maximum/groupe)
  Open to all from 6 years old (15 people per group maximum)
- Adultes: 5€ / Enfants: 2€
  Adults: 5€ / Children: 2€
- Inscription et règlement obligatoire (par chèque ou espèces uniquement) à l'accueil de l'Office de Tourisme dès le lundi 14h jusqu'au mercredi 17h. Aucune inscription par téléphone.
  Registration and payment are compulsory (by cheque or cash only) at the Tourist Office from Monday 2pm to Wednesday 5pm. Registration by phone is not possible.
- +33 (0)4 76 11 44 44

15H - 17H



TOURNOI DE PING PONG *PING PONG TOURNAMENT*

- Palais des Sports et des Congrès
  Sports and Convention Center
- À partir de 13 ans / From 13 years old
- Gratuit avec la carte PREMIUM SPORTS ou COMPLET, sinon voir les tarifs sur place. / Free with the PREMIUM SPORTS or COMPLET pass, otherwise see the prices on-site.
- +33 (0)4 76 11 21 41

16H - 18H

TOURNOI DE FOOT POUR ADOLESCENTS PAR ÉQUIPE DE 7 *7–A–SIDE FOOTBALL TOURNAMENT FOR TEENAGERS*

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions

- Chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes.
  The reception chalet of the football field near the Sports Center.
- De 12 à 15 ans / From 12 to 15 years old
- 2€/personne / 2€ per person
- Inscription obligatoire à l'accueil du PSC jusqu'au mercredi 12h (places limitées)
  Registration required at the Sports Center reception desk until Wednesday 12pm (places are limited).
- +33 (0)4 76 11 21 41

21H

GRANDE SOIRÉE AVENUE DES JEUX / *BIG EVENING ON AVENUE DES JEUX*

Ça danse sur et autour de la patinoire. 2h de musique pour swinguer en famille ou entre amis. / It's dancing on and around the ice rink. 2 hours of music to swing with your family or friends.

- Patinoire avenue des jeux
  Ice rink on Avenue des Jeux
- Offert par l'Office de Tourisme
  Offered by the Tourist Office
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

VENDREDI 7 JUILLET
FRIDAY 7TH JULY

8H - 13H

MARCHÉ DU VENDREDI MATIN
FRIDAY MORNING MARKET

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

Parking de l'église / The Church parking
+33 (0)4 76 11 44 44

9H30 - 11H15

YOGA AU PIC BLANC
YOGA AT PIC BLANC

Rendez-vous à 3330m d'altitude, au sommet du Pic Blanc pour une séance de yoga ressourçant au cœur des montagnes. Après la séance de 45 minutes, profitez d'une boisson chaude offerte au café Alpin !
Join us at 3330m altitude, at the summit of Pic Blanc, for a rejuvenating yoga session in the heart of the mountains. After the 45-minute session, enjoy a complimentary hot drink at the Café Alpin!

RDV au pied du DMC
Meeting at the DMC cable car

À partir de 10 ans.
Limité à 6 personnes maximum.
From 10 years old.
Limited to 6 people maximum.

35€/personne / 35€ per person

Réservation obligatoire en caisse SATA ou directement auprès de Laurasana. Yoga / Mandatory registration at the SATA ticket office or directly with Laurasana Yoga.

+33 (0)7 81 88 94 26

www.laurasana.yoga

14H30 - 17H

TOURNOI DE FOOT POUR ADULTES PAR ÉQUIPE DE 11
11–A–SIDE ADULT FOOTBALL TOURNAMENT

Chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes.
The reception chalet of the football field near the Sports Center.

Dès 16 ans / From 16 years old

Gratuit avec la carte PREMIUM.
4€/adulte.
Free with the PREMIUM pass. Otherwise 4€ per adult.

Inscription obligatoire à l'accueil du PSC jusqu'au mercredi 12h (places limitées)
Registration required at the Sports Center reception desk until Wednesday 12pm (places are limited).

+33 (0)4 76 11 21 41

DIMANCHE 9 JUILLET
SUNDAY 9TH JULY

9H (DÉPART BOURG D'OISANS)

LA MYTHIQUE 21

Rassemblement de cyclistes sur des vélos d'époque ... 21 car il va falloir monter les 21 virages avec ces vélos d'un autre temps ! Venez les encourager dans la montée ou à l'arrivée.
Gathering of cyclists on vintage bikes ... 21 because they will have to climb 21 bends on these bikes from another period! Come and cheer them up as they climb or at the finish.

11h : Arrivée à l'Alpe d'Huez (avenue du Rif Nel)
11 am : Arrival to Alpe d'Huez (avenue du Rif Nel)

13H-15H ET 15H30-17H30

BIKE APRÈM'
BIKE APREM VTT

Package initiation au VTT en montagne.
Mountain Biking Initiation Package.

RDV au pied du DMC
Meeting at the DMC cable car

À partir de 12 ans. Limitée à 20 personnes par séance. / From 12 years old. Limited to 20 people per session.

33€/personne comprenant la location du VTT avec équipement, forfait et encadrement école de VTT MCF.
33€ per person including mountain bike rental with equipment, package, and supervision by MCF.

Inscription obligatoire auprès des magasins partenaires de l'opération (liste disponible à l'accueil de l'Office de Tourisme)
33€ per person including mountain bike rental with equipment, package, and supervision by MCF.

+33 (0)4 76 11 44 44
+33 (0)7 88 09 25 10

17H30

POT D'ACCUEIL : À LA RENCONTRE DES HUIZATS
WELCOME DRINK MEET THE LOCAL PEOPLE

Un moment incontournable pour savoir tout ce que la station vous propose cette semaine mais aussi rencontrer les prestataires d'activités dans une ambiance conviviale autour d'un verre que nous aurons le plaisir de vous offrir. Venez en famille !
Come and find out what the resort has to offer this week, get the details of various activities in a friendly atmosphere around a drink that we will be pleased to offer you. Bring your family with you!

Chalet sur le parvis de l'Office de Tourisme / In the chalet in front of the Tourist Office

Tout Public.
Suitable for all audiences.

Accessible en poussette
Baby trolley access.

LUNDI 10 JUILLET
MONDAY 10TH JULY

8H30 - 10H

RUNNING YOGA

Concept unique et novateur pour booster votre running grâce au yoga. Pour que courir soit toujours un plaisir ! Tapis fourni sur demande. / A unique and innovative concept to boost your running through yoga. Let's make sure that running is always a pleasure! Mats are provided upon request.

Rendez-vous au ball trap
Meeting at the ball trap

Cours pour débutant jusqu'à expert. Limité à 15 personnes maximum.
Classes for beginners to experts. Limited to 15 people maximum.

20€/séance / 20€ per a session

Réservation obligatoire
Mandatory registration

+33 (0)6 47 24 45 75

benedicte.sauvetre@running-yogis.com

10H30 - 12H30

VISITE COMMENTÉE DU PIC BLANC (3330M)
GUIDED VISIT TO PIC BLANC (3330M)

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

RDV au pied des télécabines du DMC
Meeting at the DMC cable car

23€/adulte
20€/enfant 5-12 ans
+2€ de keycard
23€ per adult
20€ per a child from 5 to 12 years old
+2€ for a keycard

Tout public à partir de 5 ans / Suitable for all audiences from 5 years old

Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes)
Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)

+33 (0)4 76 11 21 74

11H - 12H ET 14H - 19H

FOOTBALL

Session libre sur le terrain de foot.
Apporte ton ballon et profite du terrain pour devenir un as du coup franc.
Open session on the football field. Bring your ball and make the most of the field to become a free-kick master.

Avenue de Brandes

14H30 - 17H30

RANDONNÉE HISTORIQUE DU MAQUIS DE L'OISANS
MAQUIS DE L'OISANS RESISTANCE MOVEMENT HISTORY HIKE

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

RDV au fond du parking du lac Besson
Meeting at the back side of the Lac Besson parking lot.

3€/pers si PREMIUM ou famille comprenant au moins 3 pers sinon 5€/pers

Tout public / Suitable for all audiences

Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes) / Mandatory reservation at the Museum (places limited to 25 people)

+33 (0)4 76 11 21 74

17H - 20H

TOURNOI DE PÉTANQUE EN DOUBLETTES MONTÉES
PETANQUE TOURNAMENT

Boulodrome derrière le Palais des Sports
Petanque field behind the Sports Center

17h : inscription sur place
18h : début du tournoi
5 pm: on-site registration
6 pm: start of the tournament

Ouvert à tous dès 6 ans
Open to all from 6 years old

4€/personne. Matériel non fourni.
4€ per person. Equipment is not provided.

Informations auprès de Jérôme Canayer:
+33 (0)6 79 46 89 77

17H - 20H

TOURNOI DE BADMINTON
BADMINTON TOURNAMENT

Palais des Sports et des Congrès
Sports and Convention Center

À partir de 13 ans / From 13 years old

Gratuit avec la carte PREMIUM SPORTS ou COMPLET, sinon voir les tarifs sur place. / Free with the PREMIUM SPORTS or COMPLET pass, otherwise see the prices on-site.

+33 (0)4 76 11 21 41

17H30

TEAM INFLUENCEURS : LE BRIEF
INFLUENCER TEAM : THE BRIEF

Tu as entre 13 et 18 ans. Les réseaux sociaux n'ont aucun secret pour toi ou au contraire tu voudrais te perfectionner pour faire des posts qui vont époustoufler tes amis, ne rate pas ce rendez-vous avec la Team Influenceur de l'Alpe.
You are between 13 and 18 years old. Social networks have no secrets for you or you would like to improve your skills to make posts that will amaze your friends, don't miss this meeting with the Influenceur Team.

Palais des Sports. Hall principal entre les tables de Ping-pong et la salle de fitness. / Sports and Convention Center. Main hall between ping-pong tables and fitness room.

MARDI 11 JUILLET
TUESDAY 11TH JULY

9H - 12H ET 14H - 17H

BALADE EN ALPAGE À LA RENCONTRE DE LA VIE EN ALTITUDE
WALK IN THE MOUNTAIN PASTURE AND MEETING WITH THE SHEPPE

Encadrée par Jérôme FORET et Florent CANCADE, accompagnateurs professionnels en montagne.
Prévoir tenue sportive, eau, crème solaire, baskets, chapeau ou casquette, lunettes de soleil. Maintenu suivant les conditions météo.
Organized by Jérôme FORET and Florent CANCADE, professional mountain guides. Make sure to wear comfortable sports clothing and shoes, bring water, sun cream, a hat or a cap and sunglasses. Subject to weather conditions.

- RDV au pied du DMC (forfait non nécessaire). / Meeting at the DMC cable car (pass is not needed).
- Tout public dès 6 ans (15 personnes maximum/groupe)
  Open to all from 6 years old (15 people per group maximum)
- Adultes: 5€ / Enfants: 2€
  Adults: 5€ / Children: 2€
- Inscription et règlement obligatoire (par chèque ou espèces uniquement) à l'accueil de l'Office de Tourisme dès le lundi 14h jusqu'au mercredi 17h. Aucune inscription par téléphone.
  Registration and payment are compulsory (by cheque or cash only) at the Tourist Office from Monday 2pm to Wednesday 5pm. Registration by phone is not possible.
- +33 (0)4 76 11 44 44

9H30 - 11H15

YOGA AU PIC BLANC
YOGA AT PIC BLANC

Rendez-vous à 3330m d'altitude, au sommet du Pic Blanc pour une séance de yoga ressourçant au cœur des montagnes. Après la séance de 45 minutes, profitez d'une boisson chaude offerte au café Alpin !
Join us at 3330m altitude, at the summit of Pic Blanc, for a rejuvenating yoga session in the heart of the mountains. After the 45-minute session, enjoy a complimentary hot drink at the Café Alpin!

- RDV au pied du DMC
  Meeting at the DMC cable car
- À partir de 10 ans.
  Limité à 6 personnes maximum.
  From 10 years old.
  Limited to 6 people maximum.
- 35€/personne / 35€ per person
- Réservation obligatoire en caisse SATA ou directement auprès de Laurasana. Yoga / Mandatory registration at the SATA ticket office or directly with Laurasana Yoga.
- +33 (0)7 81 88 94 26
- www.laurasana.yoga

10H - 12H

BALADE DÉCOUVERTE DU SENTIER PANORAMIQUE
COMMENTED WALK OF THE PANORAMIC PATH

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions

- RDV sur le parvis de l'Office de Tourisme
  Meeting in front of the Tourist Office
- 3€/pers avec le pass PREMIUM ou pour une famille d'au moins 3 personnes sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Tout public / Suitable for all audiences
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes) / Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

10H - 12H

ATELIER CRÉATIF : CONSTRUCTION DE MAQUETTE
CREATIVE WORKSHOP : MODEL CONSTRUCTION

Avec Elise ALLIRAND / With Elise ALLIRAND

- Musée d'Huez et de l'Oisans. 1er étage Palais des Sports et des Congrès. Huez and Oisans Museum. On the 1st floor of the Sports and Convention Center.
- À partir de 10 ans. Les grands sont aussi les bienvenus. / From 10 years old. Grown-ups are welcome too.
- 3€/pers si PREMIUM ou famille comprenant au moins 3 pers sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Réservation obligatoire au musée. 10 personnes max. / Mandatory reservation at the Museum (limited to 10 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74
- accueil.musee@mairie-alpedhuez.fr

10H - 16H

JOUR DE FOOT !
FOOTBALL DAY !

Stage de football pour enfants. Maintenu suivant les conditions météo.
Football camp for children. Subject to weather conditions.

- RDV au chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes. / Football camp for children. Subject to weather conditions.
- Enfants de 8 à 14 ans
  Children from 8 to 14 years old.
- 25€ repas inclus / 25€ including meal
- +33 (0)6 21 57 82 31
- Inscription obligatoire au chalet d'accueil du foot jusqu'au lundi 18h dernier délai (places limitées)
  Registration required at the football reception chalet no later than 6 pm on Monday (places are limited).

14H - 16H30

TOURNOI DE PING PONG ENFANTS
CHILDREN'S PING PONG TOURNAMENT

- Palais des Sports et des Congrès
  Sports and Convention Center
- De 8 à 13 ans / From 8 to 13 years old
- Gratuit avec la carte PREMIUM SPORTS ou COMPLET, sinon voir les tarifs sur place. / Free with the PREMIUM SPORTS or COMPLET pass, otherwise see the prices on-site.
- +33 (0)4 76 11 21 41

14H30 - 16H30

DÉCOUVERTE DU PATRIMOINE ARCHITECTURAL DE LA STATION
COMMENTED WALK OF THE ARCHITECTURAL PATRIMONIAL OF THE STATION

- RDV 14h15 parvis Office de Tourisme
  Meeting at 2:15 pm in front of the Tourist Office
- Tout public / Suitable for all audiences
- 3€/pers si PREMIUM ou famille comprenant au moins 3 pers sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Réservation obligatoire au musée. 25 personnes max. / Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74
- accueil.musee@mairie-alpedhuez.fr

17H30 - 19H

VISITE COMMENTÉE DE L'ÉGLISE NOTRE DAME DES NEIGES
GUIDED TOUR OF THE CHURCH

- RDV devant l'église NDN
  Meeting in front of the church
- 3€/pers si pass premium ou famille comprenant au moins 3 personnes sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Tout public dès 6 ans
  Open to all from 6 years old
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes)
  Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

21H

GRANDE SOIRÉE DE JEUX EN FAMILLE
BIG FAMILY GAME NIGHT

C'est le grand LOTO de l'été, venez en famille de nombreux lots à gagner.
It's the big summer lottery, so come along with your family and win lots of prizes.

- Palais des Sports. Salle Sarenne.
  Sports Center. Sarenne Hall.
- 2€ le carton ou 10 € les 8 cartons.
  2€ per cards or 10€ for 8 cards.
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

MERCREDI 12 JUILLET
WEDNESDAY 12TH JULY

9H - 9H45

HISTOIRES EN CHAUSSETTES

- Bibliothèque municipale / Public library
- Offert dans la limite des places disponibles / Offered within the limit of available places.
- À partir de 3 ans. Un adulte accompagnant par enfant.
  From 3 years old. One accompanying adult per child
- Réservation obligatoire à la bibliothèque
  Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 79 57 69
- bibliotheque@mairie-alpedhuez.fr

10H30 - 12H30

VISITE COMMENTÉE DU PIC BLANC (3330M)
GUIDED VISIT TO PIC BLANC (3330M)

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

- RDV au pied des télécabines du DMC
  Meeting at the DMC cable car
- 23€/adulte
  20€/enfant 5-12 ans
  +2€ de keycard
  23€ per adult
  20€ per a child from 5 to 12 years old
  +2€ for a keycard
- Tout public à partir de 5 ans / Suitable for all audiences from 5 years old
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes)
  Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

14H30 - 16H

VISITE COMMENTÉE DU SITE ARCHÉOLOGIQUE DE BRANDES
GUIDED VISIT OF THE ARCHEOLOGICAL SITE OF BRANDES

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions

- RDV devant la cabane au départ du terrain de Golf
  Meeting in front of the cabin at the start of the golf court
- 3€/pers avec le pass PREMIUM ou pour une famille d'au moins 3 personnes sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Tout public / Suitable for all audiences
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes)
  Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

17H - 19H30

TOURNOI DE FOOT POUR ADULTES PAR ÉQUIPE DE 7
7–A–SIDE ADULT FOOTBALL TOURNAMENT

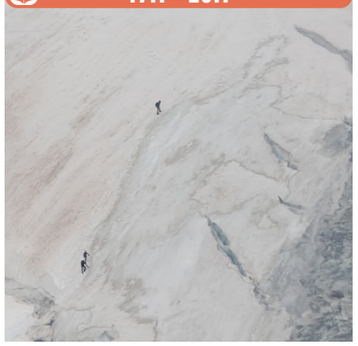
- Chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes.
  The reception chalet of the football field near the Sports Center.
- Dès 16 ans / From 16 years old
- Gratuit avec la carte PREMIUM. 4€/adulte.
  Free with the PREMIUM pass. Otherwise 4€ per adult.
- Inscription obligatoire à l'accueil du PSC jusqu'au mercredi 12h (places limitées)
  Registration required at the Sports Center reception desk until Wednesday 12pm (places are limited).
- +33 (0)4 76 11 21 41

17H - 20H

TOURNOI DE PÉTANQUE EN DOUBLETTES MONTÉES
PETANQUE TOURNAMENT

- Boulodrome derrière le Palais des Sports
  Petanque field behind the Sports Center
- 17h : inscription sur place
  18h : début du tournoi
  5 pm: on-site registration
  6 pm: start of the tournament
- Ouvert à tous dès 6 ans
  Open to all from 6 years old
- 4€/personne. Matériel non fourni.
  4€ per person. Equipment is not provided.
- Informations auprès de Jérôme Canayer: +33 (0)6 79 46 89 77

17H - 20H



VERNISSAGE DE L'EXPOSITION DE GÉRARD STARON PHOTOGRAPHIES « AT(H)OME »
OPENING OF GÉRARD STARON'S PHOTOGRAPHY EXHIBITION « AT(H)OME »

- Espace Culturel salle Anne Auvergne. 1er étage Palais des Sports et des Congrès.
  Cultural space Anne Auvergne hall.
  On the 1st floor of the Sports and Convention Center.
- Offert dans la limite des places disponibles / Offered within the limit of available places.
- Tout public / Suitable for all audiences
- +33 (0)4 76 11 21 74
- accueil.musee@mairie-alpedhuez.fr

17H30 - 18H15

SI ON ALLAIT AU SPECTACLE ? AH LIS BÉBÉ

Avec Sophie MARTIN / With Sophie MARTIN

- Bibliothèque municipale / Public library
- À partir de 1 an, 1 adulte accompagnant par enfant / From 1 year old, One accompanying adult per child
- Offert dans la limite des places disponibles / Offered within the limit of available places
- Inscriptions obligatoires à la bibliothèque / Mandatory reservation at the library
- +33 (0)4 76 79 57 69
- bibliotheque@mairie-alpedhuez.fr
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

18H30

SI ON ALLAIT AU SPECTACLE ? MONSIEUR BOULON

L'avenue des Jeux ferme ses portes aux voitures pour que la magie du spectacle envahisse la rue.
Louis BOULON est le spécialiste des engrenages et le roi du grain de sable.
Louis BOULON mélange, avec beaucoup de subtilité, jonglerie et pitreries.
Louis BOULON tente des exploits fous malgré une maladresse incurable.
Le pire c'est qu'il y arrive quand même...
The Avenue des Jeux will be closed to all cars so that the magic of the show can take over the street. Louis BOULON is a specialist in gears and the king of sand grains. Louis BOULON mixes juggling and clowning with a great sophistication.
Louis BOULON performs crazy feats despite his incurable clumsiness.
The worst thing is that he actually manages to do it ...

- Offert / Free
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

JEUDI 13 JUILLET
THURSDAY 13TH JULY

DU 13 AU 16 JUILLET
FROM 13TH TO 16TH JULY

CONVENTION FITNESS

On bouge son body avec la Convention fitness 2023 ! Comme tous les ans, ils sont une dizaine de danseurs, professeurs et chorégraphes à venir à la rencontre de celles et ceux qui attendent ce rendez-vous avec impatience.
Move your body with the 2023 Fitness Convention! As in previous years, a dozen of dancers, teachers and choreographers will be there to meet all those who look forward to the event.

- Consultez le programme de l'évènement : www.alpedhuez.com
- +33 (0)4 76 11 21 41

8H30 - 10H

RUNNING YOGA

Concept unique et novateur pour booster votre running grâce au yoga. Pour que courir soit toujours un plaisir ! Tapis fourni sur demande. / A unique and innovative concept to boost your running through yoga. Let's make sure that running is always a pleasure! Mats are provided upon request.

- Rendez-vous au ball trap
  Meeting at the ball trap
- Cours pour débutant jusqu'à expert. Limité à 15 personnes maximum.
  Classes for beginners to experts. Limited to 15 people maximum.
- 20€/séance / 20€ per a session
- Réservation obligatoire
  Mandatory registration
- +33 (0)6 47 24 45 75
- benedicte.sauvetre@running-yogis.com

9H - 12H ET 14H - 17H

BALADE EN ALPAGE À LA RENCONTRE DE LA VIE EN ALTITUDE / *WALK IN THE MOUNTAIN PASTURE AND MEETING WITH THE SHEPPE*

Encadrée par Jérôme FORET et Florent CANCADE, accompagnateurs professionnels en montagne. Prévoir tenue sportive, eau, crème solaire, baskets, chapeau ou casquette, lunettes de soleil. Maintenu suivant les conditions météo.
Organized by Jérôme FORET and Florent CANCADE, professional mountain guides. Make sure to wear comfortable sports clothing and shoes, bring water, sun cream, a hat or a cap and sunglasses. Subject to weather conditions.

- RDV au pied du DMC (forfait non nécessaire). / Meeting at the DMC cable car (pass is not needed).
- Tout public dès 6 ans (15 personnes maximum/groupe)
  Open to all from 6 years old (15 people per group maximum)
- Adultes: 5€ / Enfants: 2€
  Adults: 5€ / Children: 2€
- Inscription et règlement obligatoire (par chèque ou espèces uniquement) à l'accueil de l'Office de Tourisme dès le lundi 14h jusqu'au mercredi 17h. Aucune inscription par téléphone. / Registration and payment are compulsory (by cheque or cash only) at the Tourist Office from Monday 2pm to Wednesday 5pm. Registration by phone is not possible.
- +33 (0)4 76 11 44 44

10H - 12H

VISITE GUIDÉE DU VILLAGE D'HUEZ
GUIDED VISIT OF HUEZ AND THE WINDMILLS OF SARENNE

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

- RDV sur la terrasse de la maison d'Huez à Huez village / Meeting on the terrace of the Maison d'Huez in Huez village
- 3€/pers avec le pass PREMIUM ou pour une famille d'au moins 3 personnes sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Tout public / Suitable for all audiences
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes) / Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

14H30 - 17H30

RANDONNÉE HISTORIQUE DU MAQUIS DE L'OISANS
MAQUIS DE L'OISANS RESISTANCE MOVEMENT HISTORY HIKE

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

- RDV au fond du parking du lac Besson
  Meeting at the back side of the Lac Besson parking lot.
- 3€/pers si PREMIUM ou famille comprenant au moins 3 pers sinon 5€/pers
- Tout public / Suitable for all audiences
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes) / Mandatory reservation at the Museum (places limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

15H - 17H

TOURNOI DE PING PONG
PING PONG TOURNAMENT

- Palais des Sports et des Congrès
  Sports and Convention Center
- À partir de 13 ans / From 13 years old
- Gratuit avec la carte PREMIUM SPORTS ou COMPLET, sinon voir les tarifs sur place. / Free with the PREMIUM SPORTS or COMPLET pass, otherwise see the prices on-site.
- +33 (0)4 76 11 21 41

14H - 16H

TOURNOI DE FOOT POUR ENFANTS PAR ÉQUIPE DE 7
7–A–SIDE FOOTBALL TOURNAMENT FOR CHILDREN

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions

- Chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes.
  The reception chalet of the football field near the Sports Center.
- De 12 à 15 ans / From 8 to 11 years old
- 2€/personne / 2€ per person
- Inscription obligatoire à l'accueil du PSC jusqu'au mercredi 12h (places limitées)
  Registration required at the Sports Center reception desk until Wednesday 12pm (places are limited).
- +33 (0)4 76 11 21 41

VENDREDI 14 JUILLET
FRIDAY 14TH JULY

16H - 18H

TOURNOI DE FOOT POUR ADOLESCENTS PAR ÉQUIPE DE 7
7–A–SIDE FOOTBALL TOURNAMENT FOR TEENAGERS

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions

- Chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes.
  The reception chalet of the football field near the Sports Center.
- De 12 à 15 ans / From 12 to 15 years old
- 2€/personne / 2€ per person
- Inscription obligatoire à l'accueil du PSC jusqu'au mercredi 12h (places limitées)
  Registration required at the Sports Center reception desk until Wednesday 12pm (places are limited).
- +33 (0)4 76 11 21 41

20H45

CONCERT D'ORGUE
ORGAN CONCERT

Yves Gourinat, orgue, Florence Jaud, flûte, Franz Lefèvre, baryton.
Bach, Liszt, Vivaldi…

- Église Notre Dame des Neiges
  Church Notre Dame des Neiges
- 10€/personne / 10€ per person
- +33 (0)4 76 80 97 05
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

21H

GRANDE SOIRÉE AVENUE DES JEUX / *BIG EVENING ON AVENUE DES JEUX*

Ça dance sur et autour de la patinoire. 2h de musique pour swinguer en famille ou entre amis. / It's dancing on and around the ice rink. 2 hours of music to swing with your family or friends.

- Patinoire avenue des jeux
  Ice rink on Avenue des Jeux
- Offert par l'Office de Tourisme
  Offered by the Tourist Office
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

14 ET 15 JUILLET
FROM 14TH TO 15TH JULY

OISANS TRAIL TOUR

L'Oisans Trail Tour, c'est 5 stations de l'Oisans qui se sont unies : Villard Reculas, Vaujany, l'Alpe d'Huez, Oz en Oisans et Auris en Oisans pour créer des parcours inédits et ainsi faire profiter de leurs coins sauvages à des coureurs qui sont à la recherche de dénivelé et de panoramas époustouflants ! Pour la 6e édition au départ de Vaujany, l'Oisans Trail Tour proposera les formats suivants : 87km, 40 km et 24 km.
The Oisans Trail Tour is 5 Oisans resorts that have joined forces: Villard Reculas, Vaujany, Alpe d'Huez, Oz en Oisans and Auris en Oisans to create new routes and thus share their wild corners to runners who are looking for elevation changes and breathtaking panoramas! For the 6th edition starting from Vaujany, the Oisans Trail Tour will offer the following formats: 87km, 40km and 24km.

- Programme disponible sur le site internet Alpe d'Huez
  The program is available on the Alpe d'Huez website

DU 14 AU 16 JUILLET
FROM 14TH TO 16TH JULY

LA ROUTE 21 RASSEMBLEMENT DE HARLEY-DAVIDSON
HARLEY-DAVIDSON MEETING ROUTE 21

La concession de Grenoble de Harley Davidson organise un grand rassemblement de belles bécanes, bien lustrées et huilées. Et cerise sur le gâteau, quelques véhicules US seront également de la partie.
The Grenoble Harley Davidson dealership is organizing a big gathering of beautiful, shiny and polished bikes. And the icing on the cake is that several US vehicles will also be presented.

- Programme disponible sur le site internet Alpe d'Huez
  The program is available on the Alpe d'Huez website

8H - 13H

MARCHÉ DU VENDREDI MATIN
FRIDAY MORNING MARKET

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

- Parking de l'église
- +33 (0)4 76 11 44 44

9H30 - 11H15

YOGA AU PIC BLANC
YOGA AT PIC BLANC

Rendez-vous à 3330m d'altitude, au sommet du Pic Blanc pour une séance de yoga ressourçant au cœur des montagnes. Après la séance de 45 minutes, profitez d'une boisson chaude offerte au café Alpin !
Join us at 3330m altitude, at the summit of Pic Blanc, for a rejuvenating yoga session in the heart of the mountains. After the 45-minute session, enjoy a complimentary hot drink at the Café Alpin!

- RDV au pied du DMC
  Meeting at the DMC cable car
- À partir de 10 ans.
  Limité à 6 personnes maximum.
  From 10 years old.
  Limited to 6 people maximum.
- 35€/personne / 35€ per person
- Réservation obligatoire en caisse SATA ou directement auprès de Laurasana. Yoga / Mandatory registration at the SATA ticket office or directly with Laurasana Yoga.
- +33 (0)7 81 88 94 26
- www.laurasana.yoga

11H - 12H

VISITE COMMENTÉE DU MUSÉE D'HUEZ ET DE L'OISANS
GUIDED VISIT OF THE MUSEUM HUEZ AND OISANS

Découvrez les objets phares des collections !
Discover the highlights of the collections !

- Musée au 1er étage du Palais des Sports et des Congrès
  Museum on the 1st floor of the Sports and Convention Center
- 3€/pers avec le pass PREMIUM ou pour une famille d'au moins 3 personnes sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Tout public / Suitable for all audiences
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes)
  Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

14H30 - 16H

VISITE COMMENTÉE DU SITE ARCHÉOLOGIQUE DE BRANDES
GUIDED VISIT OF THE ARCHEOLOGICAL SITE OF BRANDES

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions

- RDV devant la cabane au départ du terrain de Golf
  Meeting in front of the cabin at the start of the golf court
- 3€/pers avec le pass PREMIUM ou pour une famille d'au moins 3 personnes sinon 5€/pers / 3€ per person with a PREMIUM pass or for a family of 3 and more, otherwise - 5€ per person.
- Tout public / Suitable for all audiences
- Réservation obligatoire au Musée (places limitées à 25 personnes)
  Mandatory reservation at the Museum (limited to 25 people)
- +33 (0)4 76 11 21 74

14H30 - 17H

TOURNOI DE FOOT POUR ADULTES PAR ÉQUIPE DE 11
11–A–SIDE ADULT FOOTBALL TOURNAMENT

- Chalet accueil du stade de football proche du PSC. Avenue de Brandes.
  The reception chalet of the football field near the Sports Center.
- Dès 16 ans / From 16 years old
- Gratuit avec la carte PREMIUM. 4€/adulte.
  Free with the PREMIUM pass. Otherwise 4€ per adult.
- Inscription obligatoire à l'accueil du PSC jusqu'au mercredi 12h (places limitées)
  Registration required at the Sports Center reception desk until Wednesday 12pm (places are limited).
- +33 (0)4 76 11 21 41

20H

SOIRÉE DU 14 JUILLET
JULY 14 CELEBRATION

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

- Secteurs des Bergers / Bergers district
- **20h : Concert.** Avec le groupe Moustache. Formé il y'a une quinzaine d'années, le trio Moustache écume la France pour des centaines de concerts. Spécialisé dans les covers de Pop Rock British ou US, leur répertoire revisite aussi bien les standards de Dire Straits, Oasis, Stones, Pogues, Bowie, Dépêche Mode, Clash, ZZ Top, Red Hot Chilli Peppers … que les artistes plus récents comme Stereophonics, Blur, Frantz Ferdinand, Ed Sheeran, Coldplay, Artic Monkey, Metallica, Primal Scream… et bien d'autres.
  22h : Feu d'artifice
  22h30 : Concert
  Avec le groupe PATCHWORK. Grâce aux six shows millimétrés qu'ils ont patiemment répétés et mis en scène, les quatre musiciens de Patchwork sont capables de vous embarquer au Cavern Club sur les traces des BEATLES, de vous faire partager en live l'histoire du Rock Britannique et International, ou encore vous faire entonner les hymnes de U2 puis ressusciter le mythique Freddie Mercury du groupe QUEEN.
  8 pm : Concert. With the band Moustache. Founded around fifteen years ago, the Moustache trio has performed hundreds of concerts across France. Specializing in British and US Pop Rock covers, their repertoire ranges from legendary hits by Dire Straits, Oasis, Stones, Pogues, Bowie, Dépêche Mode, Clash, ZZ Top, Red Hot Chilli Peppers... to more recent artists such as Stereophonics, Blur, Frantz Ferdinand, Ed Sheeran, Coldplay, Artic Monkey, Metallica, Primal Scream... and many others.
  10 pm : Fireworks
  10:30 pm : Concert
  With the band PATCHWORK. Thanks to their six meticulously rehearsed and staged shows, four musicians from Patchwork are capable of taking you to the Cavern Club in the footsteps of the BEATLES, sharing the history of British and international rock with you live, singing the anthems of U2 and resurrecting the legendary Freddie Mercury from QUEEN.
- Accès libre / Free Access

SAMEDI 15 JUILLET
SATURDAY 15TH JULY

7H

CONCOURS DE PÊCHE
FISHING COMPETITION

Maintenu suivant les conditions météo.
Subject to weather conditions.

- RDV sur le parking du lac Besson pour les inscriptions / Meeting at the Lac Besson parking for registrations
- Début du concours à 7h30
  Competition start at 7:30 pm
- Adultes et enfants à partir de 13 ans
  Adults and children aged 13 and over
- Inscription sur place
- À partir de 15€

20H

CONCERTS

Dans le cadre de la route 21, deux concerts aux Bergers. Maintenu suivant les conditions météo. / As part of Route 21, two concerts at the Bergers district. Subject to weather conditions.

- **20h : Concert Route 66 (rockabilly)**
  Une immersion totale dans le bon vieux rockn'roll.
  Chuck Berry, Jerry Lee Lewis, Elvis, The stray cats seront notement à l'honeur.
  22h : Skorpions TRIBUTE
  Le show le plus scorpions de l'hexagone. Still loving them !
  8 pm : Concert Route 66 (rockabilly)
  A total immersion into good old rock'n'roll.
  Chuck Berry, Jerry Lee Lewis, Elvis, The stray cats will be in the spotlight.
  10 pm TRIBUTE to Skorpions
  The "most Scorpions" show in France. Still loving them !
- Accès libre / Free access

DIMANCHE 16 JUILLET
SUNDAY 16TH JULY

13H-15H ET 15H30-17H30

BIKE APRÈM'
BIKE APREM VTT

Package initiation au VTT en montagne.
Mountain Biking Initiation Package.

- RDV au pied du DMC
  Meeting at the DMC cable car
- À partir de 12 ans. Limitée à 20 personnes par séance. / From 12 years old. Limited to 20 people per session.
- 33€/personne comprenant la location du VTT avec équipement, forfait et encadrement école de VTT MCF.
  33€ per person including mountain bike rental with equipment, package, and supervision by MCF.
- Inscription obligatoire auprès des magasins partenaires de l'opération (liste disponible à l'accueil de l'Office de Tourisme)
  33€ per person including mountain bike rental with equipment, package, and supervision by MCF.
- +33 (0)4 76 11 44 44
  +33 (0)7 88 09 25 10

17H30

POT D'ACCUEIL : À LA RENCONTRE DES HUIZATS
WELCOME DRINK MEET THE LOCAL PEOPLE

Un moment incontournable pour savoir tout ce que la station vous propose cette semaine mais aussi rencontrer les prestataires d'activités dans une ambiance conviviale autour d'un verre que nous aurons le plaisir de vous offrir. Venez en famille !
Come and find out what the resort has to offer this week, get the details of various activities in a friendly atmosphere around a drink that we will be pleased to offer you. Bring your family with you!

- Chalet sur le parvis de l'Office de Tourisme / In the chalet in front of the Tourist Office
- Tout Public.
  Suitable for all audiences.
- Accessible en poussette
  Baby trolley access.

Retrouvez le prochain programme des animations à l'accueil de l'Office de Tourisme et dans les distributeurs à journaux dès le dimanche 16 juillet 2023
Find the next program with activities schedule at the reception of the Tourist Office and in the newspaper distributors from Sunday July 16, 2023

LES TEMPS FORTS DE L'ÉTÉ
HIGHLIGHTS

Juin / *June*

1ER JUIN / *1ST JUNE*

ALPE D'HUZES

6 JUIN / *6TH JUNE*

RALLYE DES PRINCESSES

16-17 JUIN / *16TH-17TH JUNE*

COUPE DES ALPES (RALLYE)

17 JUIN / *17TH JUNE*

THE CLIMB
(VÉLO CONTRE LA MONTRE)
(TIME TRIAL BIKE RACE)

21-23 JUIN / *21ST-23RD JUNE*

CYCLO COEUR

25 JUIN / *25TH JUNE*

LA MARMOTTE GRANDONDO ALPES (COURSE CYCLISTE)
(CYCLING RACE)

Juillet / *July*

1ER JUILLET / *1ST JULY*

LES MYSTÈRES D'HUEZ (ESCALADE)
(MOUNTAIN CLIMBING)

2 JUILLET / *2ND JULY*

COMPACT D'OR (COMPÉTITION DE GOLF POUR ENFANTS)

3-9 JUILLET / *3RD-9TH JULY*

SEMAINE DE LA MÉGAVALANCHE
MEGAVALANCHE WEEK

9 JUILLET / *9TH JULY*

MONTÉE MYHTIQUE 21 (COURSE CYCLISTE EN VÉLOS D'ÉPOQUE)

13-16 JUILLET / *13TH-16TH JULY*

CONVENTION FITNESS
FITNESS EVENT

14-16 JUILLET / *14TH-16TH JULY*

ROUTE 21 (3ÈME RASSEMBLEMENT HARLEY-DAVIDSON)

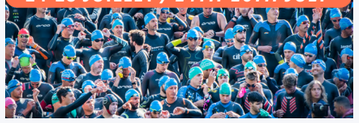
14-15 JUILLET / *14TH-15TH JULY*

OISANS TRAIL TOUR

22-23 JUILLET / *22ND-23RD JULY*

FÊTE DE LA SAINTE-ANNE

24-28 JUILLET / *24TH-26TH JULY*



TRIATHLON ALPE D'HUEZ

Août / *August*

5 AOÛT / *5TH AUGUST*

FÊTE DE L'AIR

10 AOÛT / *10TH AUGUST*

GRIMPÉE DU SIGNAL
SIGNAL CLIMB

12 AOÛT / *12TH AUGUST*

ALPE EXPRESS
WALKING RACE

13 AOÛT / *13TH AUGUST*

PIC DE L'ALPE (TRAIL)

15 AOÛT / *15TH AUGUST*

ALPE D'HUEZ 21
(COURSE PÉDESTRE)

18-27 AOÛT / *18TH-27TH AUGUST*

CHAMPIONNAT DE FRANCE D'ÉCHECS

21-23 AOÛT / *21ST-23RD AUGUST*

HAUTE ROUTE (COURSE CYCLISTE)

25-27 AOÛT / *25TH-27TH AUGUST*

NATIONAL PÉTANQUE
DE L'ALPE D'HUEZ

ALPE D'HUEZ TRIATHLON

24-28 JUILLET **2023**

alpe huez

Vaujany / Oz-en-Oisans / Allemont / Livet-Rioupéroux-Gavet / Séchilienne / St Barthélémy-de-Séchilienne / Alpe-du-Grand-Serre / Lavaldens / La Valette / Nantes en Rattier / Sousville / Siévoz / Valbonnais / Entraigues / Le Périer / Chantelouve / Ornon / Bourg d'Oisans / La Garde / Alpe d'Huez